



## Scheda di presentazione progetto del Piano Operativo Giovani (POG)

### 1. Codice Progetto

3SP\_1\_2015

### 2. Titolo del progetto

#BIELORUSSIA: viaggiare col cuore

### 3. Riferimenti del compilatore

Nome	Alessandro
Cognome	Rigatti
Recapito telefonico	3497821061
Recapito e-mail	alerig88@yahoo.it
Funzione	Referente Tecnico Organizzativo

### 4. Soggetto proponente

#### 4.1 A quale tipologia di ente appartiene il soggetto proponente il progetto?

Comune

Associazione (specificare tipologia)

Comitato/gruppo organizzato locale

Gruppo informale

Cooperativa

Oratorio/Parrocchia

Comunità di Valle/Consorzio di Comuni

Istituto scolastico

Pro Loco

Altro (specificare) Tavolo



## 5. Soggetto responsabile

### 5.1 A quale tipologia di ente appartiene il soggetto responsabile del progetto?

Comune

Associazione (specificare tipologia)

Comitato/gruppo organizzato locale

Cooperativa

Oratorio/Parrocchia

Comunità di Valle/Consorzio di Comuni

Istituto scolastico

Pro Loco

Altro (specificare)

### 5.2 Specificare la denominazione o la ragione sociale del soggetto responsabile

Comune di Romallo

### 5.3 Specificare in quale Comune ha sede il soggetto responsabile

Romallo

## 6. Collaborazioni

### 6.1 il soggetto responsabile prevede di collaborare attivamente con altri enti per questo progetto, anche in modo informale?

SI

NO



## 6.2 Se sì, con quale tipologia di soggetti?

Comune

Associazione (specificare tipologia) solidarieta'

Comitato/gruppo organizzato locale

Gruppo informale

Cooperativa

Oratorio/Parrocchia

Comunità di Valle/Consorzio di Comuni

Istituto scolastico

Pro Loco

Altro (specificare)

## 7. Durata del progetto

### 7.1 Qual è la durata del progetto?

Annuale

Pluriennale

### 7.2 Quanto tempo è stato richiesto per la progettazione e quanto si prevede sarà necessario per attuare le fasi successive? Riportate di seguito:

Progettazione	Data di inizio 01/10/2014	Data di fine 23/02/2015
Organizzazione delle attività	Data di inizio 01/04/2015	Data di fine 30/04/2015
Realizzazione	Data di inizio 01/05/2015	Data di fine 31/05/2016
Valutazione	Data di inizio 01/06/2016	Data di fine 31/06/2016

## 8. Luogo di svolgimento

### 8.1 Dove si svolge il progetto?

Terza Sponda, Bielorussia

**9 Ambiti di attività****9.1 In quale dei seguenti ambiti di attività ricade il progetto?**

La formazione e la sensibilizzazione verso amministratori, genitori, animatori di realtà che interessano il mondo giovanile, operatori economici ed altri, al fine di accrescere i livelli di responsabilizzazione delle categorie di cui sopra verso i giovani cittadini, in qualità di figli ed utenti di servizi culturali, ricreativi o di altre attività

**X La sensibilizzazione alla partecipazione/appartenenza al proprio territorio ed all'assunzione di responsabilità sociale da parte dei giovani, anche prevedendo momenti formativi residenziali strutturati sul modello dei campus**

Attività di informazione, di indirizzo e di orientamento finalizzata a facilitare l'accesso alle opportunità offerte ai giovani ed a fornire prime risposte a richieste che i giovani o le loro famiglie manifestano anche in maniera individuale nei vari ambiti esistenziali: scuola, lavoro, socialità

L'apertura ed il confronto con realtà giovanili nazionali ed europee attraverso scambi o iniziative, basati su progettualità reciproche

Laboratori che vedano protagonisti i giovani nel campo dell'arte, della creatività, della manualità e della riflessione sulle grandi questioni del nostro tempo

Progetti che vedano il mondo giovanile protagonista nelle fasi di ideazione, gestione e realizzazione

Percorsi formativi finalizzati all'apprendimento di competenze di cittadinanza attiva, con particolare attenzione all'ambito delle tecnologie digitali

Dispositivi e interventi atti a promuovere il processo di transizione all'età adulta e l'autonomia dei giovani dal lavoro alla casa, dall'affettività alla consapevolezza della propria identità sociale

**10. Area tematica****10.1 In quale area tematica o macro settore di intervento si inserisce il progetto?****X Cittadinanza attiva e volontariato**

Arte, cultura e creatività

Musica e danza

Teatro, cinema e fotografia

Tecnologia e innovazione

Educazione e comunità

Sport, salute e benessere

Economia, ambiente e sostenibilità

Conoscere e confrontarsi con il mondo

Altro (specificare)



**11. Obiettivi generali:**

**11.1 Quali sono gli obiettivi generali che il progetto si propone di raggiungere?**

*Obiettivi legati ai giovani*

Promuovere l'ascolto come strumento di analisi dei bisogni

Promuovere la conoscenza e/o la valorizzazione dell'identità locale e del territorio

Favorire e sostenere il protagonismo e la partecipazione attiva

Sostenere la trasmissione di competenze di ideazione, progettazione e organizzazione di attività

**X Sostenere la formazione e/o l'educazione**

**X Promuovere l'interculturalità e la multiculturalità**

Sostenere l'orientamento scolastico o professionale

Sostenere la transizione all'età adulta

Altro (specificare)

*Obiettivi legati agli adulti e alla comunità in generale*

Favorire il dialogo inter-generazionale

Favorire la responsabilizzazione e la sensibilizzazione degli adulti verso i problemi e le necessità dei giovani

Supportare la genitorialità

Promuovere sinergie tra gli attori istituzionali del territorio (comune, scuole, etc.)

Promuovere sinergie tra gli attori non istituzionali del territorio (famiglie, associazioni, gruppi, etc.)

Altro (specificare)

**12. Obiettivi specifici**

**12.1 Quali sono gli obiettivi specifici (rispetto a quelli generali definiti nel punto 11) che il progetto si propone di raggiungere?**

1 Sensibilizzare i giovani e la comunità verso temi quali l'ambiente, la solidarietà e i rapporti internazionali

2 Fare esperienza diretta della situazione sociale, economica e politica di una Paese come la bielorussa tra passato, presente e futuro

3 Far conoscere un'esperienza locale di solidarietà e giustizia sociale

4 Accrescere l'interesse nella partecipazione attiva, con particolare riferimento all'assunzione di responsabilità sociale

5



**13. Tipo di attività**

**13.1 Quali sono le attività principali che si prevede di realizzare con il progetto?**

**X Corsi/interventi di formazione/laboratori/insegnamento di discipline - TEORIA**

Corsi/interventi di formazione/laboratori/insegnamento di discipline - PRATICA

**X Dibattiti/incontri di discussione e confronto (su attualità, cultura...)**

**X Eventi (convegni, concerti, ecc)**

**X Visite a istituzioni / confronti - gemellaggi - scambi / campus**

Animazione

Redazione giornalistica/Rivista

Diffusione / promozione informazioni sui giovani

Altro (specificare)

**14. Descrizione del progetto**

**14.1 Descrivere brevemente il contesto e i bisogni affrontati**

L'Associazione "Pace e Giustizia" Onlus è stata costituita nel 1992 da un gruppo di amici a Brez per portare aiuti alla popolazione dell'ex Jugoslavia durante la guerra. A seguito della grave emergenza derivante dall'inquinamento per lo scoppio della centrale nucleare di Chernobyl, a partire dal 1995 ha avviato l'ospitalità di 12 bambini provenienti dalle aree contaminate della Bielorussia, presso famiglie di Brez e paesi circostanti.

Negli anni successivi l'iniziativa si è estesa ai Comuni dell'Alta e della Media Val di Non e quindi alla Valle di Sole. Il numero dei bambini ospitati è via via cresciuto fino ad oltre 50. In totale in questi anni sono stati ospitati oltre 250 bambini, la maggioranza dei quali per 3 o 4 anni consecutivi, coinvolgendo altrettante famiglie, e stabilendo un legame duraturo anche con la famiglia di origine.

In questi anni di attività l'associazione ha avuto modo di verificare i benefici indotti, direttamente connessi al coinvolgimento di molte famiglie delle nostre valli in questa operazione di solidarietà, i cui effetti positivi si riflettono direttamente nel nostro vivere quotidiano :

- collaborazione attiva e coinvolgimento di altre associazioni di volontariato, con Istituzioni ed Enti pubblici, in diversi settori;
- clima di amicizia e di unità di intenti tra le famiglie che ospitano i bambini;
- instaurarsi di durevoli rapporti di conoscenza ed amicizia con le famiglie di provenienza dei bambini o con istituzioni scolastiche e di assistenza di paesi della Bielorussia;
- apertura verso culture e modi di vita diversi.

Considerata quindi l'importanza che tale Associazione svolge sul nostro territorio, sollecitati a proporre un progetto di sensibilizzazione da parte del Tavolo del nostro Piano Giovani di Zona, il direttivo dell'associazione ha pensato bene, attraverso la presentazione di questo progetto di scambio, di far conoscere in primo luogo un'esperienza locale di sensibilizzazione all'ambiente, alla solidarietà e ai rapporti internazionali che ha radici ed è intessuta nel nostro territorio. Il percorso, e poi il viaggio, compreso lo scambio, permette di conoscere a fondo il contesto di provenienza dei ragazzi bielorussi, di far comprendere meglio quali siano le finalità che spingono i volontari ad operare gratuitamente per l'altro e ad instaurare un legame tra i nostri giovani e i giovani più grandi ospitati in alcuni degli orfanotrofi. Scopo di tale progetto è anche quello di avvicinare nuove persone alla partecipazione diretta all'interno dell'associazione. Visto l'ambito di azione del progetto anche l'Unità Pastorale della Terza Sponda si è detta disponibile a sostenere il progetto.

**14.2 Descrivere brevemente le attività da realizzare.**



Il progetto di sensibilizzazione, scambio e conoscenza si svolge nel corso di due annate che vedranno in una prima parte la formazione e il viaggio da parte dei nostri giovani in Bielorussia, e durante il secondo anno la visita di alcuni giovani tra i piu' adulti ospiti di alcuni orfanotrofi bielorussi.

Il progetto e' riservato a 15 giovani residenti in Terza Sponda che saranno accompagnati da 2 membri dell'Associazione Pace e Giustizia.

In un primo momento (maggio - agosto 2015) tramite l'associazione saranno organizzati una serie di incontri formativi cui i partecipanti sono tenuti a partecipare:

1. il primo incontro, che vuole essere anche una sorta di presentazione del progetto, e quindi aperto anche alla popolazione, e' finalizzato a far conoscere ai partecipanti i campi di intervento e i progetti di solidarieta' messi in campo dall'Associazione durante gli anni di operato attraverso l'intervento della presidente Martini Paola e di altri componenti il consiglio direttivo;
2. il secondo incontro mira a far conoscere piu' da vicino l'esperienza delle famiglie che ogni estate ospitano piu' di 50 bambini e ragazzi bielorussi. Grazie all'intervento di alcuni testimoni diretti si potra' dare vita ad un vero e proprio momento di confronto e di dibattito;
3. un terzo e quarto incontro sono pensati per riflettere su questioni geopolitiche, sanitarie e sociali in Bielorussia e in particolare nelle aree limitrofe a Chernobyl dalla crisi nucleare ad oggi, compresi i problemi di salute che la catastrofe ha provocato nella zona, grazie all'intervento dell'esperto Lorenzo Zini;
4. un ulteriore appuntamento e' finalizzato a far conoscere i reali danni causati dalle radiazioni alla popolazione locale, grazie all'intervento di Mirco Elena, ricercatore, responsabile di Idosarco Trento e dott. Aldo Valentini direttore Servizio Fisica Sanitaria di Trento.
5. un altro appuntamento ancora mira a far conoscere la storia piu' recente della Bielorussia attraverso la proiezione del film 'Sogno Bielorosso'. Raccontato in prima persona da un anonimo narratore che intreccia la sua storia personale a quella del suo paese, il film fa rivivere la Primavera di Minsk, la preparazione delle elezioni presidenziali del 2010, concluse con gli eventi del 19 dicembre 2010, con l'arresto di centinaia di persone, tra cui 7 candidati alla presidenza.

A coloro che interverranno durante il corso delle serate non sara' riconosciuto alcun compenso, se non un rimborso spese di viaggio, ove specificamente richiesto.

Durante la fase preparatoria/ formativa i ragazzi partecipanti saranno anche coinvolti nell'ordinaria attivita' dell'associazione nella raccolta fondi attraverso diverse iniziative e nella raccolta di materiale da inviare a chi ne ha bisogno, in Bielorussia. In questo modo i partecipanti possono toccare con mano la reale attivita' dell'associazione, prendendo parte alle attivita' e accrescendo in loro il senso del viaggio e delle azioni benefiche che saranno chiamati a svolgere.



Il viaggio vero e proprio si svolgera' dal 31/08/2015 al 05/09/2015 con partenza dall'aeroporto di Milano, con mezzi propri. Il senso del viaggio e' quello di toccare dal vivo i problemi e la situazione che caratterizzano a tutt'oggi l'area di Chernobyl e di poter constatare i danni e le ripercussioni che la catastrofe nucleare ha provocato, ancora a 30 anni di distanza. Oltre a questo i partecipanti incontreranno direttamente i ragazzi che renderanno poi la visita nel corso del 2016. Ogni giorno, dato che l'alloggio sara' nella medesima location per l'intera durata del viaggio, si provvedera' ad organizzare incontri con i ragazzi dell'orfanotrofio per costruire con loro una rete e stabilire le basi per un rapporto che vedra' riprendere forma proprio durante la loro permanenza in Italia.

Dopo l'arrivo a Minsk e' previsto il trasporto con pullman fino a Gomel e pernottamento Hotel Turistico per 4 notti.

01/09/2015

Mattino: Visita orfanotrofio nei pressi della cittadina di Gomel dove vivono 150 ragazzi con problemi di salute più o meno gravi. Qui l'Associazione ha realizzato il progetto "Il sogno di Pino": ristrutturazione di un piccolo appartamento dove possono abitare i ragazzi che lo desiderano dopo aver raggiunto la maggior età.

Pomeriggio: Visita ad un altro orfanotrofio nei dintorni della città per conoscere i ragazzi che verranno poi a trovarci in Italia, nell'ambito del progetto di scambio.

02/09/2015

Visita a Buda Koscilovo

-Ospedale (reparto pediatrico)

-Orfanotrofio

-Villaggio di Gubici (visita ad alcuni dei bambini che vengono solitamente ospitati durante il mese di luglio nell'ambito del "Progetto Chernobyl")

03/09/2015

Visita a Cecersk

-Ospedale e ricovero

-Asilo Nido dove l'Associazione ha realizzato un piccolo progetto in ricordo dell'amica Valeria: acquisto degli armadietti per i bimbi e di materiale didattico.

-Visita ad una Scuola Musicale

04/09/2015

Ritorno a Minsk passando per Catin (cimitero che ricorda le migliaia di persone uccise dai nazisti che hanno raso al suolo centinaia di villaggi)

Visita alla città di Minsk

05/09/2015

Ritorno con arrivo previsto a Milano in serata. Segue rientro nuovamente con mezzi propri al fine di risparmiare più risorse possibili.





#### 14.3 Descrivere brevemente i risultati attesi

[segue da 14.2]

Nel corso del 2016, nel mese di maggio e per tre settimane, alcuni dei ragazzi incontrati nelle visite in Bielorussia saranno ospitati in Val di Non. Il viaggio sarà effettuato in pullman (a spese proprie).

Al loro arrivo essi saranno sistemati in una struttura polifunzionale di Arsio (ex convento) messa a disposizione gratuitamente dalla Cassa Rurale Novella-Alta Anaunia.

Il gruppo comprende 33 ragazzi e 7 adulti, di cui 2 autisti, 1 cuoca, 1 infermiera e 3 insegnanti interpreti. Il vitto è invece a carico del soggetto responsabile (circa euro 2.500,00), così come l'assicurazione e le pratiche amministrative necessarie per l'ospitalità (circa euro 800,00) e l'ingresso ad almeno un museo provinciale (circa euro 250,00).

Durante la mattina i ragazzi seguiranno le lezioni degli insegnanti, mentre nel pomeriggio saranno organizzati momenti di gioco, animazione e uscite proposte per lo più dai ragazzi che hanno partecipato alla prima fase del progetto.

Ai ragazzi trentini partecipanti sarà richiesto un contributo di euro 150,00 ciascuno.

È previsto infine un momento di restituzione sul territorio, probabilmente congiuntamente con il saluto dei ragazzi bielorussi prima della loro ripartenza. Sarà occasione per raccontare, manifestare le proprie impressioni ed informare. Sarà possibile organizzare anche un piccolo spettacolo che veda entrambi i gruppi di ragazzi coinvolti.

-----

Visti e considerati gli obiettivi principali del progetto, lo stesso si prefigge lo scopo di far conoscere in primo luogo un'esperienza locale di sensibilizzazione all'ambiente, alla solidarietà e ai rapporti internazionali. Il percorso formativo, e poi il viaggio, compreso lo scambio, permetterà di conoscere a fondo il contesto di provenienza dei ragazzi bielorussi, di far comprendere meglio quali siano le finalità che spingono i volontari ad operare gratuitamente e quindi aprirsi maggiormente al mondo del volontariato, magari instillando in qualcuno dei partecipanti la voglia e l'interesse di essere parte attiva nel mondo della solidarietà e della giustizia sociale.

#### 14.4 Abstract

Conoscere per capire, toccare con mano per riflettere. Sono questi gli obiettivi del progetto 'Bielorussia' che mira a portare 15 ragazzi della Terza Sponda nei luoghi più provati dal disastro nucleare di Chernobyl nel 1986 stimolando la responsabilità sociale e la partecipazione attiva, sul fronte solidale e umanitario, in un viaggio così ricco di valori e di emozioni.



## 15. Target

### 15.1 Chi e quanti sono gli "organizzatori" del progetto?

Con "organizzatori" si intendono tutti coloro che verranno coinvolti nelle fasi di organizzazione: sono quindi coloro che partecipano a ideazione, progettazione e realizzazione del progetto e che quindi acquisiranno competenze organizzative e svolgono un ruolo da protagonisti.

Pre-adolescenti 11-14 anni (scuola secondaria di primo grado/ex scuola media)

Adolescenti 15-19 anni

Giovani 20-24 anni

Giovani 25-29 anni

Genitori con figli di età compresa tra gli 11 e i 29 anni

**X Altri adulti significativi (amministratori, animatori di realtà che interessano il mondo giovanile, operatori economici ed altri)**

Altro (specificare)

**Numero organizzatori 10**

### 15.2 Chi e quanti sono i "partecipanti attivi" del progetto?

Con "partecipanti attivi" si intendono tutti quelli che acquisiranno competenze prendendo parte al progetto

Pre-adolescenti 11-14 anni (scuola secondaria di primo grado/ex scuola media)

**X Adolescenti 15-19 anni**

**X Giovani 20-24 anni**

**X Giovani 25-29 anni**

Genitori con figli di età compresa tra gli 11 e i 29 anni

Altri adulti significativi (amministratori, animatori di realtà che interessano il mondo giovanile, operatori economici ed altri)

Altro (specificare)

**Numero partecipanti attivi 15**



**15.3 Chi e quanti sono i "fruitori" (pubblico / spettatori) del progetto?**

Con "fruitori" si intendono tutti coloro che assisteranno ad un evento, una serata, una manifestazione, aperti al pubblico

**Tutta la cittadinanza**

Pre-adolescenti 11-14 anni (scuola secondaria di primo grado/ex scuola media)

Adolescenti 15-19 anni

Giovani 20-24 anni

Giovani 25-29 anni

Genitori con figli di età compresa tra gli 11 e i 29 anni

Altri adulti significativi (amministratori, animatori di realtà che interessano il mondo giovanile, operatori economici ed altri)

Altro (specificare)

**Numero fruitori 150**

**16. Promozione e comunicazione del progetto**

**16.1 Indicare le modalità tramite cui si prevede di diffondere le informazioni e le comunicazioni inerenti al progetto**

Nessuna comunicazione prevista

Articoli su quotidiani, riviste, bollettini

Bacheche pubbliche

Cartelloni/manifesti/locandine/volantini

Eventi pubblici (conferenza stampa, serate ecc..)

**Lettere cartacee**

**Passaparola**

**Strumenti informatici (E-mail, newsletter, Social Network, Blog..)**

**Telefonate / SMS**

Altro (specificare)

**17. Valutazione**

**17.1 Sono previsti strumenti di valutazione?**

**SI**

**NO**



17.2 Se sì, quali?
1 Serata di restituzione con il racconto delle esperienze di viaggio
2 Incontro del consiglio direttivo dell'associazione, degli accompagnatori e del Tavolo del PGZ
3
4
5

18. Piano finanziario del progetto	
18.1 Spese previste	
Voce di spesa	importo
1. Affitto sale, spazi, locali	€
2. Noleggio materiali e attrezzature (specificare)	€
3. Acquisto materiali specifici usurabili (specificare)	€
4. Compensi n.ore previsto tariffa oraria forfait	€
4. Compensi n.ore previsto tariffa oraria forfait	€
4. Compensi n.ore previsto tariffa oraria forfait	€
4. Compensi n.ore previsto tariffa oraria forfait	€
4. Compensi n.ore previsto tariffa oraria forfait	€
5. Pubblicità/promozione	€
6. Viaggi e spostamenti	€ 5450,00
7. Vitto e alloggio per i partecipanti ai progetti	€ 4500,00
8. Tasse / SIAE	€
9. Rimborsi spese (specificare)	€
10. Assicurazione	€ 425,00
11. Altro 1 (specificare)	€
12. Altro 2 (specificare)	€
13. Altro 3 (specificare)	€
14. Altro 4 (specificare)	€
15. Valorizzazione attività di volontariato	€

**Totale A:** € 10375,00



<b>18.2 Incassi ed Entrate esterne al territorio previste</b>	
Voce di entrata	importo
1. Finanziamenti di Enti pubblici esterni al territorio di riferimento del PGZ (specificare quali)	€
2. Finanziamenti di soggetti privati esterni al territorio di riferimento del PGZ (specificare quali)	€
3. Incassi da iscrizione	€ 2400,00
4. Incassi di vendita	€

**Totale B: € 2400,00**

<b>DISAVANZO (Totale A – Totale B)</b>	<b>€ 7975,00</b>
--	------------------

<b>18.3 Entrate previste provenienti dal contesto del PGZ</b>	
Voce di entrata	importo
1. Finanziamenti di enti pubblici del territorio di riferimento del PGZ membri del Tavolo (specificare quali) Comuni aderenti al PGZ	€ 3987,50
2. Finanziamenti di enti pubblici del territorio di riferimento del PGZ non membri del Tavolo (specificare quali)	€
3. Finanziamenti di soggetti privati del territorio (specificare quali)	€
4. Autofinanziamento	€
5. Altro (specificare)	€
6. Altro (specificare)	€

**Totale: € 3987,50**

Disavanzo	Finanziamenti di Enti pubblici membri del Tavolo	Entrate diverse	Contributo PAT
€ 7975,00	€ 3987,50	€ 0,00	€ 3987,50
percentuale sul disavanzo	50 %	0 %	50 %